



# 贏在北京

# 美雙姝體操全能包金銀

## 廣東妹楊伊琳獲銅牌

### 水立方又誕4金

【商報訊】昨日在「水立方」除了美國選手菲爾普斯在男子200米個人混合泳決賽中獲得金牌外，德國選手斯特芬摘取女子100米自由泳金牌，這也是德國隊獲得的北京奧運會游泳比賽首枚金牌。在項比賽中，澳大利亞選手特里克特獲得銀牌。美國名將考芙琳獲得銅牌。中國的朱穎文取得並列第六的成績。

在女子200米蛙泳決賽中，澳大利亞選手瓊斯繼2004年雅典奧運會後再次敗北。美國選手索尼獲勝並打破瓊斯保持的世界紀錄。挪威選手諾登斯塔姆獲得銅牌。

另外，美國「仰泳王」佩爾索爾沒能續寫輝煌，在男子200米仰泳決賽中，佩爾索爾不敵隊友羅切特最終獲得銀牌，羅切特摘取金牌，並打破了自己保持的世界紀錄。俄羅斯的維亞恰寧獲得銅牌。

在「水立方」昨日晚間舉行的男子1500米自由泳預賽中，澳大利亞名將格蘭特·哈克特的成績排在了第一，並打破了這個項目的奧運會紀錄。中國選手張琳和孫楊以預賽第四和第八的成績順利晉級決賽。在女子50米自由泳預賽中，澳大利亞選手凱特·坎貝爾的成績排在第一。中國老将朱穎文和小將李哲思分別排在第七和第十二名晉級半決賽。

### 北島康介萌生退意

【商報訊】連霸兩屆奧運男子100米與200米蛙式金牌的日本游泳明星北島康介昨日表示，他打算在北京奧運結束後退出泳壇。

25歲的北島賽後向日本記者透露可能退休，他說：「我在此地比賽，心裏一直在想著這個問題。」

北島在17日男子400米混合式接力中，將好好地游完生涯最後一次大賽。

在北島作出這項驚人言語前，北島教練平井伯昌曾面對記者流著眼淚說：「我望著他，隱約感覺這可能是我最後一次看他在泳池參加200米比賽。」

### 德老將昨決戰體操全能

【商報訊】昨日，德國老將奧克薩娜·亞歷山大德羅芙娜，許索維蒂納參加了北京奧運會體操女子個人全能比賽，最後以60.125分排名第九。據悉，征戰在北京奧運會賽場上的許索維蒂納，自1992年參加巴塞羅那奧運會以來，已連續五屆參加奧運會，今年33歲，是一位不到9歲男孩的媽媽。北京奧運會許索維蒂納第一次代表德國隊參賽。她原是一名烏茲別克斯坦體操運動員，多次在世界大賽上獲得過榮譽。2002年，她的兒子得了一場重病，在德國科隆就醫時得到了德國體操界人士的許多幫助，這也促成了許索維蒂納加入德國籍的重要原因。



許索維蒂納昨日在跳馬比賽中。



柳金在自由體操中展示優美身姿。

楊伊琳（左）、柳金（中）和肖恩舉起各自手中的獎牌，笑容燦爛。

### 今日頭條

【商報北京專訊】

特派採訪組報道：北京奧運體操女子全能決賽昨日在國家體育館開戰。在實力超群的「美國雙姝」娜斯佳·柳金和肖恩·約翰遜面前，中國小花未能延續中國體操隊開賽以來的奪金狂潮，柳金和肖恩·約翰遜包攬金銀牌，楊伊琳以62.65的總分獲得銅牌，江鈺源名列第六。

### 楊曾一度領先

跳馬項目中率先出場的是楊伊琳，她順利完成，得到15.175分，力壓隨後出場的美國名將柳金的15.025分。但肖恩·約翰遜發揮更出色，得到15.875分的高分。

而資格賽中跳馬就曾出現失誤的江鈺源重蹈覆轍，落地時坐在了地上。在第二項高低槓的比賽中，楊伊琳以行云流水的動作和優美的空中姿態拿到16.725的單項最高分，以總分31.90力壓柳金和肖恩·約翰遜暫列第一。

### 柳金後發制人

在大賽中從未失誤的肖恩·約翰遜一如既往的穩定和優異，平衡木上得到16.050分，而最後出場的柳金得到16.125的最高分，以0.15的微弱優勢超越楊伊琳躍居第一。

比賽進入最後一項自由體操，楊伊琳以出色的發揮為自己昨日的表演謝幕，得到15分。

但緊接著出場的柳金表現更佳，主場觀眾也不得不為她精彩絕倫的演出獻上雷鳴般的掌聲，她獲得15.55分，金牌的歸屬已毫無懸念。

儘管世錦賽自由體操冠軍肖恩·約翰遜延續了自己的優異表現，但也已無力扭轉局勢，以62.725的總分小輸柳金0.6分，獲得銀牌。

## 水怪摘金再改紀錄

【商報訊】美國游泳名將菲爾普斯（菲比斯）昨日又拿到了一塊金牌，一周內連續6次奪金並6破世界紀錄，離他自己的「八金夢」又更近了一步。他目前一共擁有12枚奧運會金牌，是歷史上獲得奧運會金牌最多的人。

這位看起來不可戰勝的美國人昨日以雷霆之勢拿下200米個人混合泳金牌，已經和他上屆雅典奧運會的戰績等同，距離1972年馬克·斯皮茨創下的一屆奧運7枚金牌的世界紀錄也僅有一步之遙。在比賽中菲爾普斯一路遙遙領先，並以1分54秒23的成績結束了比賽，較他在上月的美國奧運訓練賽中創下的前世界紀錄1分54秒80快了0.57秒。

昨日賽後，這位傳奇人物表示，自己的成績來源於天賦加上刻苦訓練，並直言，「我很乾淨，歡迎藥檢。」

### 故事



柳金在賽後親吻她的父親。

### 柳金出自名門

美國選手娜斯佳·柳金1989年10月30日出生於莫斯科。柳金的父親兼教練是前蘇聯體操名將瓦列里·柳金。他在1988年漢城奧運會上獲得了4枚獎牌，其中包括兩枚金牌。她的母親曾是藝術體操世界冠軍。柳金兩歲時，他們一家三口移居美國。

柳金最擅長的是平衡木和高低槓，2005年世錦賽她一人獨攬了這兩個項目的金牌。2007年傷愈復出後，她除了在平衡木項目上成功衛冕，還摘得一枚高低槓亞軍。

柳金錶示，自己從來沒有遺憾過出生在俄羅斯，「我還經常回俄羅斯看望祖父母呢，每次回去他們都笑說，你的母語說得太爛了！」

### 肖恩險被埋沒

肖恩·約翰遜1992年1月19日出生於美國依阿華州首府得梅因。她剛出生時身體狀況並不好，不過在9個月大的時候她已經會走路了。

肖恩3歲的時候父母就將她送去學習舞蹈，而這也是她接觸體操運動的開始。但

是，當時肖恩的體操啟蒙教練並不看好她，認為她並沒有什麼體操天賦，只是力量非常好而已。然而在經過了一系列的鍛煉和比賽之後，肖恩取得了很大的進步。在2007年世錦賽上，約翰遜一戰成名，獲得團體、個人全能和自由操3枚金牌。

### 楊伊琳自幼愛哭

楊伊琳家住在廣州市較為偏遠的花都區。據了解，剛去體校時，訓練時間過長且辛苦讓這個小丫覺得是折磨；因為年紀太小，與班上的大同學又有些合不來。哭成了楊伊琳每天的必做功課。

成為廣東省體操隊的一員後，楊伊琳也沒讓父母省心多少。面對嚴厲得幾乎有些殘酷的

日常訓練，楊伊琳愛哭的老毛病再一次顯露出來。有幾次甚至因為在訓練時，被教練趕出體操房。

在2007年世錦賽上，楊伊琳與隊友奪得女團銀牌，並在高低槓比賽上獲得銅牌。當時一位歐洲裁判驚訝地說：「世界體壇出了新的霍爾金娜。」



楊伊琳表演自由操。

肖恩喜極而泣。

肖恩躍過高低槓。

柳金（右）與肖恩擁抱慶祝。

### 媒體「水立方」尋田亮

日前，在水立方進行的男子3米跳板精彩迭現，中國選手王峰和秦凱最終戰勝對手獲得金牌。然而，這樣精彩的表演並沒有使在場的中國記者全神貫注，他們中一些人不時在用望遠鏡、照相機四處搜尋著，而他們要尋找的目標是中國昔日的跳水王子田亮。

「看見田亮了嗎？」「沒有，用望遠鏡都找不到。」令記者們失望的是不管是用望遠鏡，還是藉助相機的長焦鏡頭，最終也沒能發現田亮的蹤影。失望之餘，記者們只好自慰道：

「等秦凱單人比賽的時候再來找找吧。」「你說他會來看郭晶晶嗎……」

### 老闆助威不在意損失

在20餘萬名北京職工拉拉隊員中，有一支赫赫有名的「老闆」拉拉隊。由於都是做生意的老闆，他們被笑稱為「身價最貴」的職工拉拉隊。

他們因為參加奧運拉拉隊的培訓，搭進了自己很多的時間，損失了很多錢。據悉，24名老闆隊員每天都參加訓練，但是由於進場比賽名額有限，只能進去十幾個人，但這些老闆並不覺得自己虧了。

香港商報 舉辦

## 奧運讀者競猜遊戲

### 猜中獎牌贏取大獎

參加者請將遊戲表格填妥，貼於信封背後，寄香港北角英皇道499號北角工業大廈18樓香港商報公關部收

截止日期：二〇〇八年八月二十日下午五時  
(郵件以八月二十日郵戳為準)  
公布日期：二〇〇八年九月三日

※若多人猜中，將以抽籤決定，主辦者名單將於9月3日在本報公佈，並保證抽籤員及專家均不得參加，並保證抽籤遊戲之最終決定權。

姓名：\_\_\_\_\_ 電話：\_\_\_\_\_

地址：\_\_\_\_\_

E-mail：\_\_\_\_\_

影印本無效

獎品價值	獎品名稱
HK\$10,000	Airspeed Instrument Chrono 總統錶乙隻
HK\$6,420	Coronet Solitaire 冠玲鐘 0.35ct 鑽石吊飾
HK\$3,120	新會古兜溫泉溫泉別墅四房兩廳一套(8人)
HK\$2,900	Chateau Fort de Vauban 1985 紅酒 5 枝
HK\$2,400	澳門東方文華酒店雙人住連連早餐
HK\$2,388	新格記酒家海鮮餐(1席)
HK\$1,800	噴射飛航港澳雙人往返船票連酒店住宿一晚
HK\$1,680	Police 腕錶 (NAVY-X, STRIKER, GLORY 系列) 乙隻
HK\$1,100	ST Dupont 打火機乙隻
HK\$1,100	海龍明珠海上遊大餐(5人)
HK\$1,080	Blu Spa 皇牌水晶潔活美容療程
HK\$1,080	德國 Lamy Studio #67 墨水筆及 Lamy Alstar 原子筆各乙枝
HK\$1,065	富樂機場酒店雙人自助餐
HK\$ 762	精美禮品包(同時抽中: Royal Brunei Airlines 飛機模型, Blu Spa 皇牌系列護膚套裝, Aster Origin and Beauty 美容中心療程現金券, M.P. 78 合成引擎油, 英國高級茶具套裝, Bossini 現金代用券500元, Royal Brunei Airlines 的 Polo T恤或 Cap 帽, 新都會大酒樓現金代用券200元, Kenya Airways USB)
ASUS 記事簿(各一本)	安慰獎(100名)

※所有獎品的資料、質素及服務均由供應商提供，主辦機構概不負責

贊助單位

REVUE THOMMEN 總統錶

新格記 海鮮酒家集團 Banyan Group

bossini

ASTER SPRING

BLU SPA

ROYAL BRUNEI

KENYA AIRWAYS

### 花絮

#### 江鈺源考試竟得5分

江鈺源昨日參加了體操女子個人全能比賽，獲得了第6名的成績。小時候的江鈺源雖然學東西快，但是天生愛玩好動，不喜歡安靜地坐著看書，這讓她的文化學業成績著實有些「慘淡」。

父親江濤表示，有次數學考試，100分的卷子江鈺源只考了5分。江濤至今回憶起來，還是一臉的無奈。